

§. III.

Collocamento delle parti essenziali del discorso.

1) Quando la costruzione è indicativa ed assoluta, cioè non preceduta da alcuna voce reggente, o congiunzione che modifichi il collocamento delle parti, in primo luogo va messo il *soggetto*, poi la *copula*, e poscia l'*attributo*, oppure il caso retto, come: *das Leben ist kurz*, la vita è breve, — *er liebet den Nächsten*, egli ama il prossimo. Lo stesso ordine ha luogo allorchè nella costruzione soggiuntiva è omessa la particola *daß*, p. e. *er glaubte, die Sache wäre abgemacht*, in vece di *er glaubte, daß die Sache abgemacht wäre*. credeva che l'affare fosse conchiuso.

2) Se la costruzione è soggiuntiva, suole collocarsi primieramente il *soggetto*, poi l'*attributo*, o il caso retto, e indi la *copula* v. g.: *Ich hoffte, daß er fleißig wäre*, sperava che fosse più diligente, — *ich befürchte, daß er es nicht machen könnte*, temeva che non potesse farlo. Lo stesso ordine ha pur luogo nelle costruzioni intermedie formate da qualche pronome relativo, come: *der Mann, welcher rechtchaffen ist*, l'uomo, ch'è onesto: — o che hanno in principio le seguenti particole: *als*, allorchè, quando, *als wenn*, come se, *als daß*, perchè, *auf daß*, affinchè, *da*, mentre, nel tempo, *damit*, acciocchè, *bevor*, innanzichè, *gleich wie*, siccome, *indess*, intanto, *indem*, mentre, *ob*, se, *obgleich*, sebbene, *obschon*, benchè, *obwohl*, ancorchè, *wiewohl*, comechè, *so wie*, siccome, *so weit*, tanto, *si lungi*, *wann*, se, *weil*, perchè, p. e. *Als die Zeit nahe war*, essendo il tempo vicino, — *als wenn es nicht wahr wäre*, come se non fosse vero, — *zu arm, als daß er dieß bestreiten könnte*, troppo povero, per poter supplire a tale spesa. — *da er es nicht thun will*, non volendo egli farlo, — *bevor ich dieses wußte*, primachè io sapessi ciò, — *so weit ich es gelesen habe*, sin dove io l'ho letto. — *wenn ich zu euch gekommen wäre*, s'io fossi venuto da voi, — *weil er mit dieß geschrieben hat*, perch'egli mi ha scritto questo.

3) Ove la costruzione sia interrogativa, la *copula* è posta in principio, il *soggetto* dopo, e alla fine l'*attributo*, p. e. *Ist er gekommen?* è egli venuto? *gibt er keine Antwort?* non dà egli alcuna risposta? Qui si eccettuano i pronomi interrogativi, come: *wer hat das gethan?* chi ha fatto questo? *was hat er gesagt?* che cosa ha egli detto? Questo collocamento è pur usitato allorchè in Tedesco si ommette la particola *wenn*, p. e. *ist er gleich arm*, se anche egli è povero; — *sey auch die Sache, wie er sagt*, sia pur la cosa com'egli dice. — E allorchè la costruzione